

---

# Contents

Introduction	1
--------------	---

---

## 1 The New Rules of Communication

Body Language	11
Greetings	11
Signs of Affection	14
Physical Contact	15
Touching the Head	16
Clasped Hands	17
Thumbs-Up	18
Crooked Finger	19
Giving Change	20
Smiling	21
Eye Contact	22
Lining Up	24
One at a Time	25
Prayer Position	27
Sharing the Bed	27
Smell	29
Wedding Garter	30
Spousal Abuse	31

<b>Child-Rearing Practices</b>	<b>34</b>
Independence	34
Chaperone	35
Coining	36
<b>Classroom Behavior</b>	<b>38</b>
Red Ink as Death Sign	38
Cheating	39
Student Participation	41
Respect for Teachers	42
Teacher Knows Best	44
Discipline	45
Treatment of Geniuses	48
Absenteeism	50
<b>Clothing</b>	<b>52</b>
Removing Shoes	52
Donkey Beads	53
Poncho	54
Necklaces	56
Modesty	57
<i>Kirpan</i>	58
Blood Stains	60
Dress for Respect	61
Trying on the Wedding Gown	62
<b>Colors</b>	<b>64</b>
Wedding Guests Wearing White	64
Black at a Chinese Wedding	65
Yellow Tags	66
Green Hats	67

<b>Foodways</b>	<b>68</b>
Offering Food	68
Food Taboos	69
Utensils	71
“Help Yourself”	73
Making Eating Noises	74
Cleaning Your Plate	75
Leftovers	76
Milk Intolerance	77
Food and Politics	78
Fast Food Bags	79
Food as Medicine	80
Hot/Cold	82
Breast Milk	84
Wrong Holiday Food	86
Refusing the Toast	87
<b>Gifts</b>	<b>88</b>
Yellow Flowers	88
White Flowers	89
Funeral Flowers	90
Bribery	91
Business Gifts	93
Gift Taboos	94
Elephant Trunks—Up or Down?	95
White Envelopes	96
Unexpected Gifts	97
Refusing a Gift	98
Birthday Cake	99
<b>Luck and Supernatural Forces</b>	<b>100</b>
Salt	100
Eclipse	102

<i>Feng Shui</i>	103
Moving and the Almanac	105
Old Shoes	105
Numbers	106
Numbers in Photos	109
Numbers of Flowers	109
Black Magic	110
Red Envelopes	111
New Year's Offerings	112
First Foot	113
Sweeping Away the Luck	114
Jumping Over Fires	115
Baby Furniture Delivery	116
Ignoring the Baby	117
Evil Eye	118
Rocks	119
<b>Male/Female Relations</b>	<b>121</b>
Romantic Implications	121
Hospital Roommates	122
Chastity	123
Birth Control	124
Inequality	125
Child Custody	127
Home Alone Together	128
Bride Capture	129
<b>Miscellany</b>	<b>131</b>
Birthday Dates	131
Friendship	132
Pressing Buttons on the Sabbath	133
Hospitality	134

Political Problems	135
Respect for the Dead	136
Shoveling Dirt on the Coffin	137
Innocent Offense	138
Menstruation	138
Plumbing Problems	140
<b>Prejudice</b>	<b>142</b>
Math Skills	142
False Assumptions	143
<i>Aladdin</i> Lyrics	145
<b>Time</b>	<b>147</b>
Being on Time	147
Dropping In	148
Taboo Times	149
<b>Verbal Expressions</b>	<b>151</b>
Forms of Address	151
Family Titles	152
Naming Traditions	153
Idioms	154
<i>"No Molesta"</i>	155
Corporate Confusion	156
"Happy Birthday" Taboo	157
Giving Praise	158
Compliments about Appearance	159
Yes or No?	160
Can't Say No	161
English Only	162
Bargaining	163
Believing What They Say	165

---

## 2 Rules for Holidays and Worship

<b>At New Year's Celebrations</b>	<b>169</b>
Cambodian	169
Chinese	171
Hmong	173
Indian	174
Iranian	176
Japanese	177
Jewish	178
Lao	180
Thai	180
Vietnamese	182
<b>On Other Ethnic Holidays</b>	<b>184</b>
African American	184
Caribbean	188
Japanese	189
Mexican	191
Native American	193
<b>At Places of Worship</b>	<b>196</b>
Armenian Apostolic Church	197
Buddhist Temple	200
Eastern Orthodox	204
Hindu Temple	207
Jewish Synagogue or Temple	210
Johrei Fellowship	214
Muslim Mosque	216
Protestant Church	218
Roman Catholic Church	221
Santería	224

---

### **3 Multicultural Health Practices: Remedies and Rituals**

<b>Asian Pacific</b>	<b>230</b>
Southeast Asians in General: Cambodians, Hmong, Lao, Mien, Vietnamese	230
Cambodians	231
Cambodians and Lao	233
Chinese	234
Hmong	235
Lao	236
Mien	237
Vietnamese	237
<b>Caribbean</b>	<b>238</b>
Cubans	238
Haitians	239
Puerto Ricans	240
<b>European</b>	<b>242</b>
Gypsies	242
Orthodox Jews	243
Former Soviets	244
<b>Latin American</b>	<b>246</b>
Mexicans	246
<b>Muslim</b>	<b>249</b>
Afghanis	249
Africans	249
Middle Easterners	249

<b>Appendix of Southeast Asian Refugees</b>	<b>251</b>
Cambodians	253
Hmong	255
Lao	256
Mien	257
Vietnamese	257
<b>Bibliography</b>	<b>259</b>
<b>Index</b>	<b>273</b>